



FEDERATION INTERNATIONALE DE L'AUTOMOBILE

ALLIANCE INTERNATIONALE DE TOURISME



# CARNET DE PASSAGES EN DOUANE (CPD)

140<sup>th</sup> Session Working Party 30

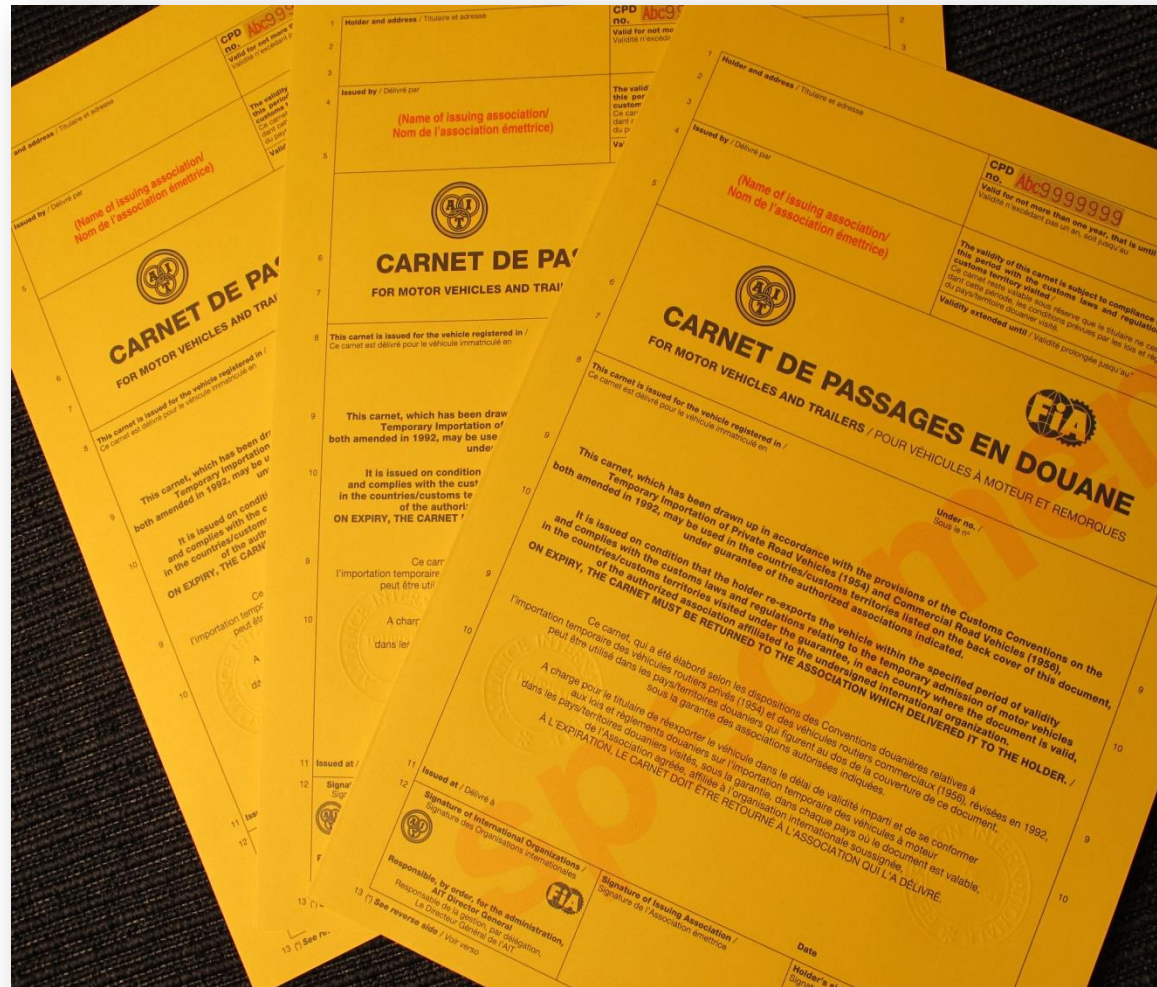
9 – 12 June 2015

Geneva

María Luz Martínez  
AIT/FIA



# What is a CPD?





# What is a CPD?



- An **international customs declaration** identifying the vehicle to be imported
- An **international guarantee of the payment** of any customs duties and import taxes chargeable if the vehicle is not re-exported



# CPD use worldwide



CPDs are used in more than  
**50** countries

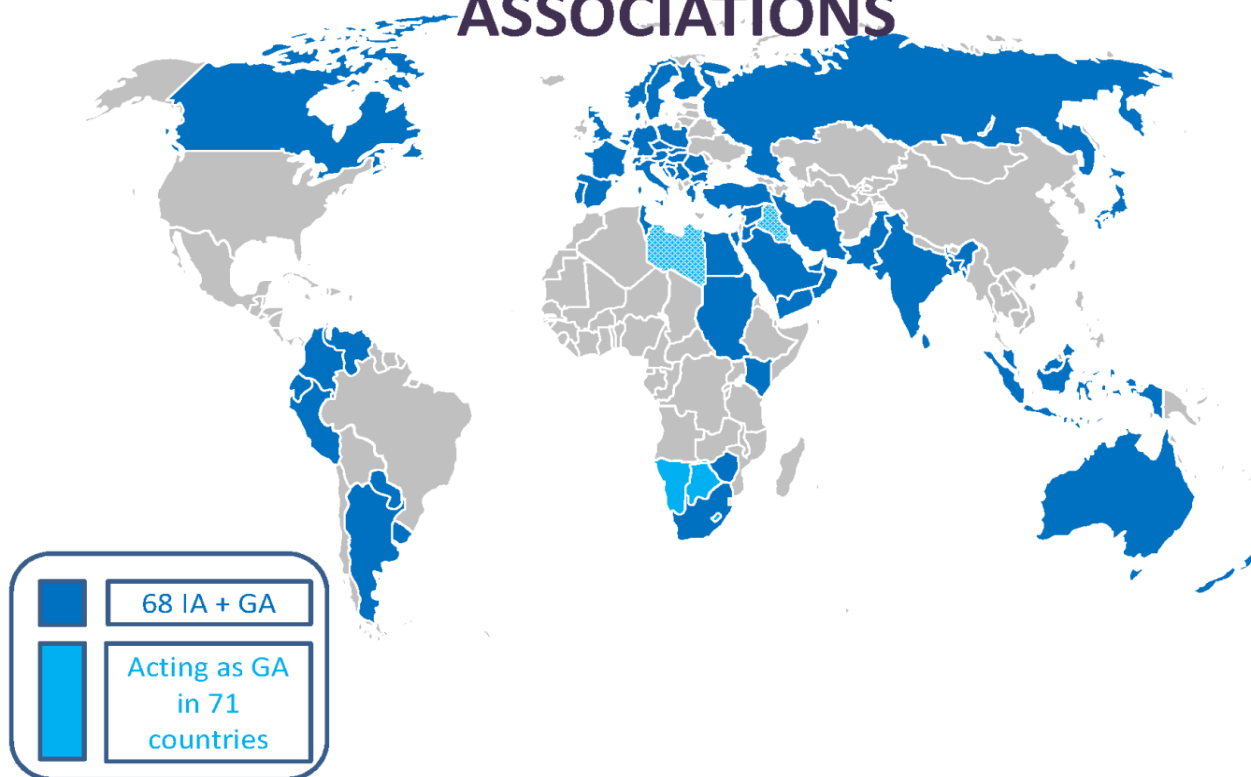
AIT/FIA guaranteeing and issuing associations  
located in **71** countries



# AIT & FIA CPD Network



## AIT & FIA ISSUING AND GUARANTOR ASSOCIATIONS





# AIT & FIA CPD Network



## EUROPE

Andorra  
Austria  
Belgium  
Bulgaria  
Croatia  
Cyprus  
Czech Rep.  
France  
Germany  
Greece  
Italy  
Luxembourg  
Moldova  
Norway

Poland  
Portugal  
Romania  
Russia  
Serbia  
Slovakia  
Slovenia  
Spain  
Sweden  
Switzerland  
Turkey  
United Kingdom

## AFRICA

Egypt  
Kenia  
*Lybia*  
Tunisia  
South Africa  
Sudan  
Zimbabwe

## AMERICA

Argentina  
Canada  
Colombia  
Ecuador  
Paraguay  
Perú  
Uruguay  
Venezuela

## ASIA

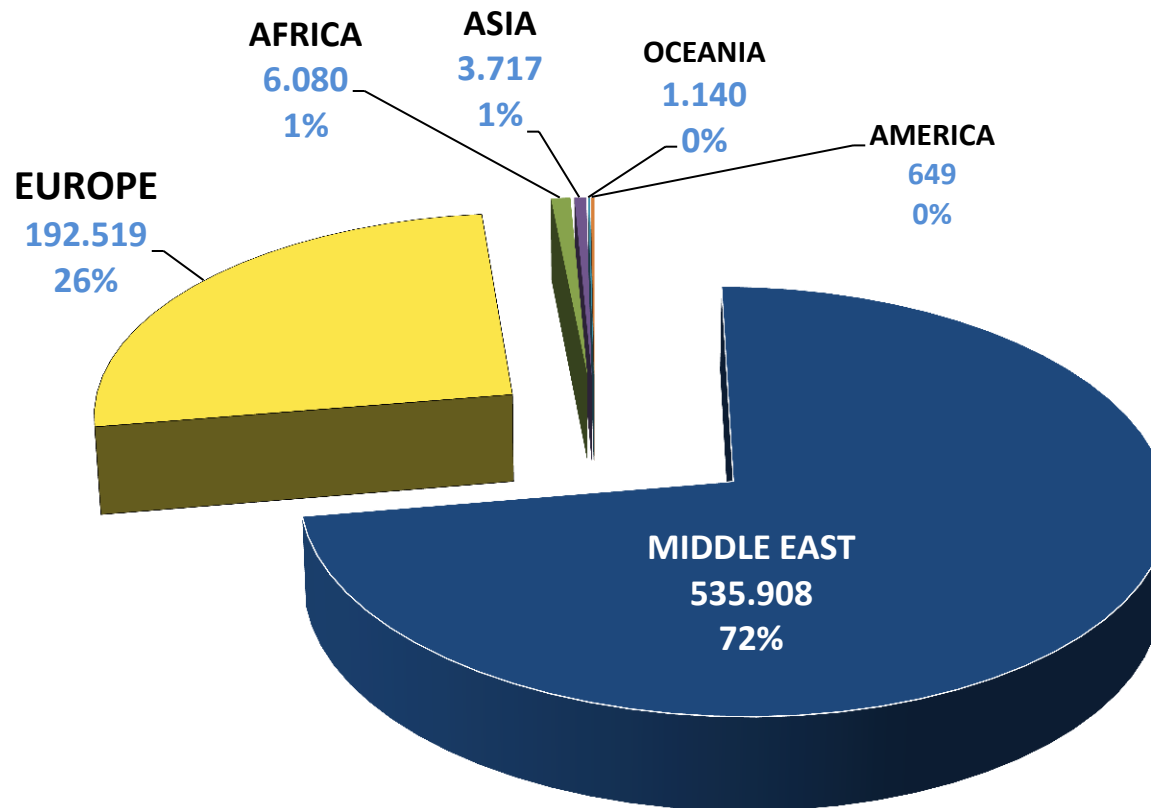
Bangladesh  
India  
Indonesia  
Hong Kong  
Japan  
Malaysia  
Singapour  
Sri Lanka  
Pakistan

## OCEANIA

Australia  
New Zealand

## MIDDLE EAST

Bahrein  
Israel  
*Irak*  
Iran  
Jordan  
Kuwait  
Lebanon  
Oman  
Palestine (T.o)  
Qatar  
Saudi Arabia  
Syria  
United Arab Emirates  
Yemen



**CPD Distribution 2010 - 2014**

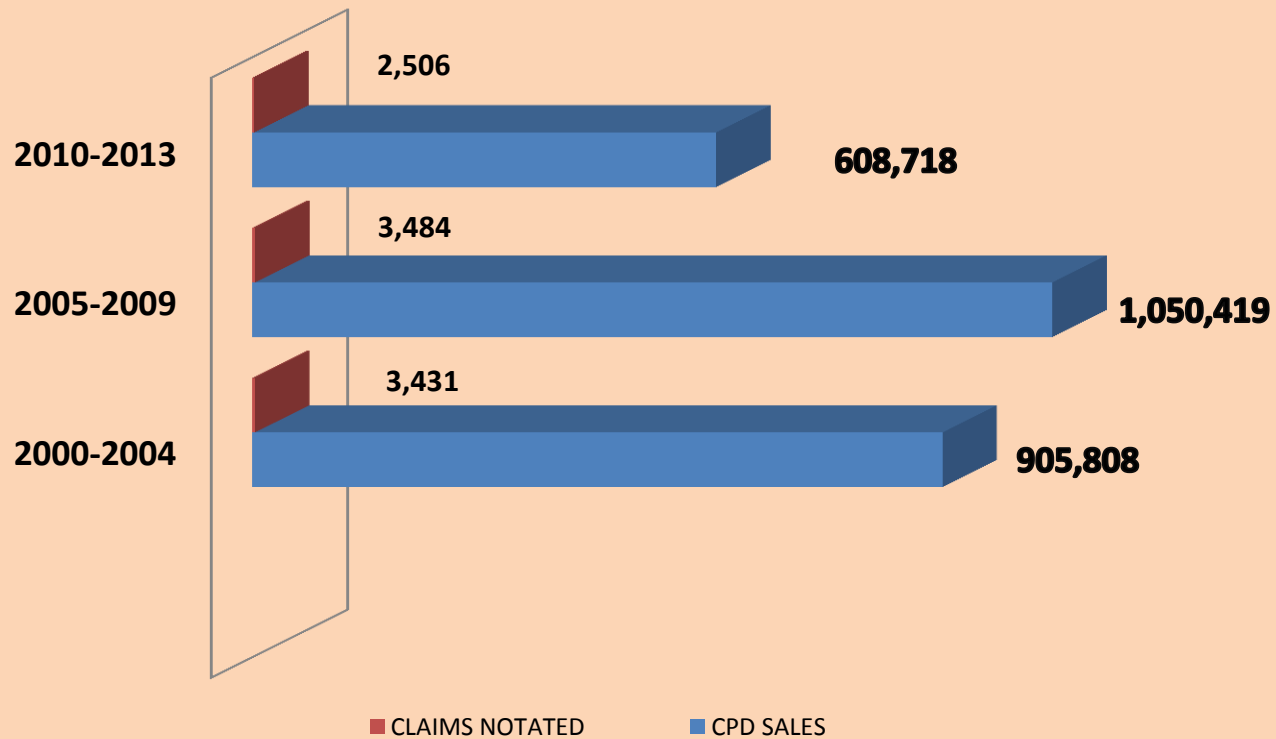




# STATISTICS

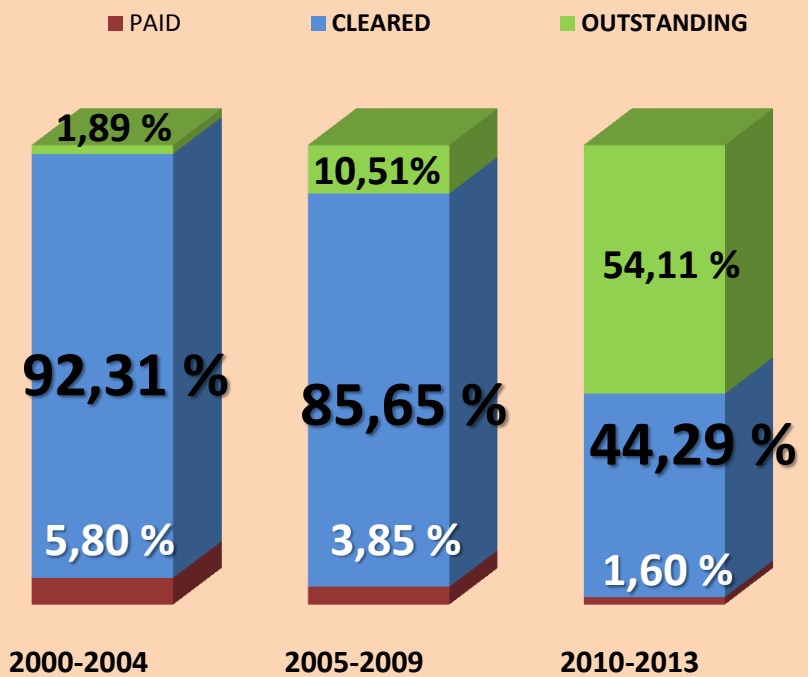


Comparative claims / carnets issued 2000 - 2013





## Situation of irregularities 2000 - 2013





# LATEST DEVELOPMENTS



- *1st April 2015.* Entry into force of an amendment to Annex I 1954 UN Convention:

***“Carnet used for CPD operations within a specific region may be printed in other combinations of United Nations official languages on the condition that one of the two languages is English or French.”***



# LATEST DEVELOPMENTS



- Annex I 1954 UN Convention (before the amendment):

*“The carnet is issued in English and French”*

*“ The dimensions are 21 x 29.7 cm”*

*“The issuing association shall insert its name on each voucher and shall include the initials of the international organization to which it belongs”*



# LATEST DEVELOPMENTS



- **Annex I 1954 UN Convention Annex Amended:**

**Annex/Annexe**

The first paragraph of Annex I shall be amended to read as follows / Le premier paragraphe de l'Annexe I sera amendé comme suit:

Authentic Text/Texte authentique

**English/Anglais**

“Carnet used for CPD operations within a specific region may be printed in other combinations of United Nations official languages on the condition that one of the two languages is English or French.”

**French/Français**

« Le carnet de passage en douane utilisé dans une région donnée peut être rédigé dans toutes autres langues officielles de l'ONU, l'anglais ou le français devant en être une. »

**Spanish/Español**

“En relación con las operaciones realizadas en una región concreta, la libreta de paso por las aduanas podrá imprimirse en otras combinaciones de idiomas oficiales de las Naciones Unidas, siempre que uno de los dos idiomas sea el francés o el inglés.”

Autoritative translations/Traductions faisant autorité

**Chinese/Chinois**

“具体区域内国际报关通行证所用证书可以联合国正式语文的其他组合形式印制,但两种语文之一须为英文或法文”。

**Russian/Russe**

“В таможенных талонных книжках, используемых в конкретном регионе, могут фигурировать другие сочетания официальных языков Организации Объединенных Наций при условии, что одним из этих двух языков является английский или французский.”



# LATEST DEVELOPMENTS



- New security measure implemented in the AIT/FIA CPD

**UV LIGHT**

<p>1 Holder and address / Titulaire et adresse</p> <p>2 CPD no. <b>ABC 9999999</b> Valid for not more than one year, the 1<sup>st</sup> until / Valable pendant pas plus d'un an, le 1<sup>er</sup> jusqu'à</p> <p>3 Issued by / Délivré par</p> <p>4 (Name of issuing association/ Nom de l'association émettrice)</p> <p>5 <b>CARNET DE PASSAGES EN DOUANE</b> FOR MOTOR VEHICLES AND TRAILERS / POUR VÉHICULES À MOTEUR ET REMORQUES</p> <p>6 This carnet is issued for the vehicle registered in / Ce carnet est délivré pour le véhicule immatriculé en</p> <p>7 Under no. / Sous le n°</p> <p>8 This carnet, which has been drawn up in accordance with the provisions of the Customs Conventions on the Temporary Importation of Private Road Vehicles (1954) and Commercial Road Vehicles (1955), both amended in 1992, may be used in the countries/customs territories listed under guarantee of the authorized associations indicated.</p> <p>9 It is issued on condition that the holder re-exports the vehicle within the time and complies with the customs laws and regulations relating to the temporary importation of private road vehicles (1954) and of commercial road vehicles (1955), in each case of the authorized association affiliated to the undersigned Intention ON EXPIRY, THE CARNET MUST BE RETURNED TO THE ASSOCIATION WHICH ISSUED IT.</p> <p>10 Ce carnet, qui a été élaboré selon les dispositions des Conventions d'Importation temporaire des véhicules routiers privés (1954) et des véhicules routiers commerciaux (1955), amendées en 1992, peut être utilisé dans les pays/territoires douaniers qui figurent au dos de ce carnet sous la garantie des associations autorisées indiquées.</p> <p>11 A charge pour le titulaire de réexporter le véhicule dans le délai de validité aux lois et règlements douaniers sur l'importation temporaire des véhicules routiers privés (1954) et des véhicules routiers commerciaux (1955), dans chaque pays où le document est valable, de l'Association agréée, affiliée à l'organisation internationale sous-signée. À L'EXPIRATION, LE CARNET DOIT ÊTRE RETOURNÉ À L'ASSOCIATION QUI L'A DÉLIVRÉ.</p> <p>12 Issued at / Délivré à</p> <p>13 Signature of Issuing Association / Signature de l'Association émettrice</p> <p>14 Signature of Holder / Signature du Titulaire</p> <p>15 Signature, by order, for the administration / Signature, au nom de l'administration, du Directeur Général</p> <p>16 Signature of the position holder / Signature du titulaire de la fonction</p> <p>17 See reverse side / Voir verso</p>	<p>1 Importation into / L'entrée en</p> <p>2 of the vehicle described in this carnet / du véhicule décrit dans ce carnet</p> <p>3 CPD no. <b>ABC 9999999</b> Valid until / Valable jusqu'à</p> <p>4 Exportation from / L'exportation de</p> <p>5 took place on / a eu lieu</p> <p>6 at the customs office of / par le bureau de douane de</p> <p>7 Customs officer's signature / Signature de l'agent de la douane</p> <p>8 Stamp / Timbre</p> <p>9 Holder (name, address) / Titulaire (nom, adresse)</p> <p>10 CPD no. <b>ABC 9999999</b> Valid until / Valable jusqu'à</p> <p>11 Issued by / Délivré par</p> <p>12 (Name of issuing association/ Nom de l'association émettrice)</p> <p>13 DESCRIPTION OF VEHICLE / SIGNALLEMENT DU VÉHICULE</p> <p>14 Registered in / Immatriculé en</p> <p>15 Year of manufacture / Année de construction</p> <p>16 Net weight of vehicle (kg) / Poids net du véhicule (kg)</p> <p>17 Value of vehicle / Valeur du véhicule</p> <p>18 Chassis</p> <p>19 Make / Marque</p> <p>20 Engine no. / Motor n°</p> <p>21 Make / Marque</p> <p>22 No. of cylinders / Nombre de cylindres</p> <p>23 Horsepower / Nib. de chevaux</p> <p>24 Coachwork / Carrosserie</p> <p>25 Type (pass. temp., vol. cab., camion...)</p> <p>26 Colour / Couleur</p> <p>27 Date of exportation / Date de sortie</p> <p>28 Customs office of exportation / Bureau de douane de sortie</p> <p>29 Voucher registered under no. / Volet pris en charge sous le n°</p> <p>30 Stamp / Timbre</p> <p>31 Customs officer's signature / Signature de l'agent de la douane</p> <p>32 To be returned to the customs office of importation at / A retourner au bureau de douane d'entrée de</p> <p>33 where the carnet was registered under no. / où le carnet a été enregistré sous le n°</p> <p>34 CPD no. <b>ABC 9999999</b> Valid until / Valable jusqu'à</p> <p>35 Issued by / Délivré par</p> <p>36 (Name of issuing association/ Nom de l'association émettrice)</p> <p>37 DESCRIPTION OF VEHICLE / SIGNALLEMENT DU VÉHICULE</p> <p>38 Registered in / Immatriculé en</p> <p>39 Year of manufacture / Année de construction</p> <p>40 Net weight of vehicle (kg) / Poids net du véhicule (kg)</p> <p>41 Value of vehicle / Valeur du véhicule</p> <p>42 Chassis</p> <p>43 Make / Marque</p> <p>44 Engine no. / Motor n°</p> <p>45 Make / Marque</p> <p>46 No. of cylinders / Nombre de cylindres</p> <p>47 Horsepower / Nib. de chevaux</p> <p>48 Coachwork / Carrosserie</p> <p>49 Type (pass. temp., vol. cab., camion...)</p> <p>50 Colour / Couleur</p> <p>51 Upholstery / Garnitures intérieure</p> <p>52 No. seats or carrying capacity / Nombre de places ou C.U.</p> <p>53 Equipment / Équipement</p> <p>54 Radio (make) / Appareil radio (marque)</p> <p>55 Spare tyres / Pneus de rechange</p> <p>56 Other particulars / Autres</p> <p>57 N.B. The customs officer must fill in the lines indicated on the above exportation voucher / La douane d'entrée doit remplir le volet de sortie ci-dessus aux lignes indiquées</p>
---	--

**Under UV light =**  
**BLACK +**  
**YELLOW FLUORESCENT +**  
**NUMBERS IN RED**



# THANK YOU

FIA/AIT

María Luz Martínez

[mmartinez@fia.com](mailto:mmartinez@fia.com)

8, Place de la Concorde

75008 Paris